



Herbst 2011



Impressum

Herausgeber FC Giswil, Postfach 4, 6074 Giswil

Druck Kuchler Druck AG, Giswil

Redaktion Remo Halter

Layout Sandro Hofmann

Auflage 2000 Exemplare

Erscheint jährlich

Ausgabe Herbst 2011

Vorwort des Präsidenten	4
Kontakt-Verzeichnis Trainer	8
Kontakt-Verzeichnis Funktionäre	9
Bericht des Spiko-Präsidenten	11
Bericht des Juniorenobmannes	13
Bericht der 1. Mannschaft	15
Bericht der 2. Mannschaft	22
Bericht der C Junioren (FC Giswil – Lungern)	27
Bericht der D Junioren (FC Giswil – Lungern)	28
GESUCHT Schiedsrichternachwuchs beim FCG	31
Bericht der E Junioren	32
Bericht der Senioren / Veteranen	36
Portrait Gönnerverein FC Giswil	38
Clubhaus-Vermietung	39
54. Generalversammlung	41
Sponsoren	42
Freie Stellen beim FCG	43



Zumstein Oskar

Liebe Fussballkolleginnen
Liebe Fussballkollegen

Fussball im Wandel der Zeit – gesellschaftliche Entwicklungen wirken auch auf das Vereinsleben.

Wenn ich dieses Jahr in meinem Jahresbericht weniger von sportlichen Erfolgen berichte, dann aus gutem Grund. Nicht dass es in unserem Verein an sportlichen Erfolgen mangeln würde, sondern viel mehr, weil die gesellschaftliche Entwicklung in unseren Dorfvereinen, und da denke ich stehen wir nicht alleine da, Veränderungen hervorrufen, denen wir uns stellen müssen.

Die sportlichen Erfolge können in den einzelnen Jahresberichten nachgelesen werden. Wir vom Vorstand gratulieren allen begeisterten Fussballerinnen und Fussballern für die erreichten Rangierungen und danken den Trainerinnen und Trainern für ihr wöchentliches Engagement, den Dresswascherinnen für ihr stille Arbeit im Hintergrund, den Platzwarten fürs Mähen und alle anderen erledigten Arbeiten, der Wirtin und ihrem Team für die Gastfreundschaft und die zahlreichen Stunden

in der FC Beiz und den vielen zahlreichen Fans, Begleiter, Eltern und Freunde des FC Giswil. Ein ebenso grosses Dankeschöne gehört unseren Schiedsrichtern Armin Riebli, Carlo Bernasconi und Dominik Bossert sowie Frau Xhemile Gashi für die Reinigung der Kabinen.

Nachwuchs

Noch vor wenigen Jahren konnte der FC Giswil in allen Juniorenabteilungen eigene Mannschaften stellen. Bei den ganz jungen Junioren F und E zumeist zwei bis drei Mannschaften gleichzeitig, nebeneinander. Mit diesem Polster an Spielerinnen und Spieler konnten dann auch D, C, B und letztlich A Mannschaften gebildet werden.

Heute präsentiert sich die Entwicklung anders. Gelingt es uns noch, bei den Junioren F und E vollständig eigene Mannschaften zu stellen, so schaffen wir das schon ab den D-Junioren nicht mehr. Nur durch eine sehr gute und langjährige Zusammenarbeit mit dem FC Lungern können wir eine D- und eine C-Juniorenmannschaft stellen. Die eine spielt unter dem Namen Giswil/Lungern und die andere unter Lungern/Giswil. B-Junioren konnten wir noch selber stellen, aber leider keine A-Junioren mehr.

Diese Entwicklung war schon länger vorhersehbar. Aus diesem Grund versuchten wir seit mehreren Jahren, den Juniorenfussball im Kanton Obwalden neu zu organisieren. Leider bis heute mit wenig Erfolg – ausser, dass das Team Obwalden, eine lose Gruppierung über fast alle Vereine im Sarneraatal, überlebt hat und mit guten Leistungen immer wieder aufwartet. Wir sprechen den Funktionären und

Trainern und dem Initiator und Motor Markus Berwert den grössten Dank im Namen der zahlreichen Jugendlichen aus, welche Woche für Woche gefordert und gefördert werden, und in oberen Stärkeklassen Meisterschaftsspiele bestreiten dürfen.

Nachdem in der letzten Saison mangels Spieler nur mehr eine Junioren A-Mannschaft im Sarneraatal gemeldet werden konnte, musste auf Vereinesebene gehandelt werden. Da auch in dieser Situation immer noch keine Einigung unter den Vereinsvorständen über die Zukunft im Juniorenfussball im Sarneraatal gefunden werden konnte, haben sich die Vereine von Giswil, Kerns, Lungern und Sachseln zu einer Vorwärtsstrategie entschieden – im vollen Wissen, dass die Situation in den verbleibenden Vereinen nicht anders ist oder mittelfristig sein wird.

Neue Organisation im Juniorenfussball

Die Vereinsvorstände der teilnehmenden Vereine haben sich dazu entschlossen, den Juniorenfussball – das sind die Kategorien A, B und C – gemeinsam zu organisieren. Der Kinderfussball – Kategorien D, E und F – wird weiterhin von jedem Verein selber organisiert. Alle Junioren bleiben Mitglied im Stammverein (Spielpass bleibt beim Stammverein). Die teilnehmenden Vereine bilden pro Juniorenkategorie je eine Gruppierung. Alle Junioren der Kategorien A, B und C der teilnehmenden Vereine werden im Team Obwalden zusammengefasst. Sie spielen unter dem Namen Team Obwalden. Pro Kategorie können mehrere Mannschaften, verteilt über alle Stärkeklassen, gebildet werden (Junioren Ca, Cb, Cc,

Ba, Bb, Aa usw.). Jede Mannschaft wird von einem der teilnehmenden Vereine dem Verband gemeldet. Der Trainings- und Spielbetrieb wird vom Team Obwalden organisiert. Die Trainingsorte der Mannschaften werden auf die teilnehmenden Vereine verteilt. Im Idealfall trainiert jede Kategorie zur selben Zeit am selben Ort. Dadurch kann die Durchgängigkeit über die Stärkeklassen verbessert werden. Nebst der Förderung des Breiten-sportes steht der Leistungssport im Vordergrund. Durch qualifizierte Trainer und gezielte Trainings sollen Nachwuchsspieler im Rahmen ihrer Möglichkeiten individuell gefördert und gefordert werden. Über Kameradschaft und Freude am Sport sollen Jugendliche zu geregelten sportlichen Aktivitäten motiviert und durch ihren Leistungswillen an persönliche Leistungsgrenzen geführt werden.

Das Team Obwalden wird als eigenständiger Verein Team Obwalden (VTO) ab 2012 / 2013 organisiert. Seine Mitglieder sind die teilnehmenden Fussballvereine. Der Verein kann weitere Obwaldner Fussballvereine als Mitglieder aufnehmen. Der Spielbetrieb 2011 / 2012 wird bereits unter dieser Führung organisiert.

Die teilnehmenden Vereine hoffen damit, den fussballbegeisterten Juniorinnen und Junioren im Sarneraatal eine nachhaltige Zukunft zu sichern.

Und das Vereinsleben...

wird sich immer mehr verändern. Die gesellschaftliche Entwicklung zum Individualismus, zu neuen Familienformen, zu Eltern, welche beide im Arbeitsprozess stehen, wirkt sich auf

das Vereinsleben aus. Die Verbundenheit mit dem Verein nimmt ab. Freiwilligenarbeit ist nicht mehr selbstverständlich. Die Verwirklichung der eigenen Bedürfnisse, bis ins hohe Alter, stellt Vereine vor neue Herausforderungen. Langjährige, mit dem Verein verbundene Helfer, fehlen immer mehr. Trainer zu finden wird zur Tagesaufgabe. Eltern in den Fussballbetrieb einzubinden, früher eine Selbstverständlichkeit, ist nicht mehr gesellschaftsfähig.

Diese Trends sind nicht aufzuhalten – der Verein hat sich anzupassen, oder wird zu einem Auslaufmodell!

Wir müssen uns diesen gesellschaftlichen Trends stellen. Je früher wir das tun, je eher wir uns als Verein in der Gesellschaft auch langfristig positionieren können. Die Vereinsvorstände sind gefragt, die Zukunft vorwegzunehmen und zu gestalten. Auch wenn uns noch andere Wertvorstellungen prägen und begleiten – wir haben als Vorstand die Zukunft zu gestalten.

Der Verein

Der Vorstand hat an 6 Vorstandssitzungen seine Arbeiten erledigt. Dank der Eigeninitiative eines jeden Vorstandsmitgliedes aber auch der Juniorenabteilung um André Halter und eines jeden Verantwortlichen im FC Giswil können wir mit einem vertretbaren Aufwand den Verein führen.

Mit der Gemeinde Giswil konnte eine neue Unterhaltsregelung ausgearbeitet werden. Die Aufgaben wurden neu zugeteilt und die

Betriebskosten neu geregelt. Damit ist die Grundlage geschaffen, um die nun über 25 Jahre alten Fussballplätze noch 4 – 6 Jahre nutzbar zu halten, bevor sie dann einer Total-sanierung unterzogen werden müssen.

Leider verlässt uns nach nur einem Jahr unser Trainerteam der 1. Mannschaft. Erwin Hofmann und Guido Kuchler haben eine sehr gute Aufbauarbeit geleistet. Schade, dass sich der erhoffte Erfolg nicht eingestellt hat. Herzlichen Dank für eure Arbeit. Wir freuen uns, euch als Gäste bei uns begrüßen zu dürfen. Mit Faruk (Fari) Berisha übernimmt ein langjähriger Spieler unserer 1. Mannschaft das Traineramt. Wir wünsche ihm und der Mannschaft viel Freude, Spielwitz, die dringend nötigen Tore und damit auch der ersehnte Erfolg.

Die zweite Mannschaft um Roger Kiser hat da mehr Konstanz. Er verrichtet seit Jahren wertvolle Arbeit mit der Mannschaft aber auch rund um den Klub und den Fussballplatz. Herzlichen Dank an dich, Roger, aber auch an deinen Assistententrainer Remo Roher und die ganze Mannschaft.

Über die Juniorenabteilung, sehr gut geführt von André Halter, habe ich bereits berichtet.

Die Senioren- und Veteranenabteilung, welche bei uns immer noch als selbstständige interne Organisation geführt wird, steht unter der langjährigen Leitung von Kurt Bucher. Auch hier zeigen sich ähnliche Trends wie bei den Junioren. Nur durch Gruppierungen können die Mannschaften noch gebildet werden.

Leider müssen wir uns auch von Ursy Ming, der guten Seele in der Beiz, verabschieden. Sie will sich einer neuen Herausforderung stellen. Ursy, wir danken dir und deinem Team recht herzlich für die vielen Stunden die ihr uns bewirtet habt. Es war toll euch als Beizerteam zu haben. Als Nachfolgerin konnten wir mit Anneliese Baumeler wiederum eine versierte und couragierte Wirtin engagieren. Wir wünschen Annette einen tollen Einstand und viel Freude mit uns Tschüttelern.

Und weiter verlassen uns Albert Mathis und Remo von Ah, unsere zuverlässigen Platzwarte. Herzlichen Dank für eure unermüdliche Arbeit, die wir jeweils mit sauberen, geraden Linien und aufgeräumten Fussballfeldern wahrnehmen durften. Remo, dir nochmals herzlichen Dank für die beiden neuen Spielerbänke, die du uns gebaut hast. Ebenso einen herzliches Dankeschöne gebührt deinem Arbeitgeber, der Holzbau Bucher AG, Kerns. Sie hat uns zusammen mit dir das gesamte Material gesponsort. Danke!

Als Platzwartnachfolger konnten wir mit Otti Zumstein und Roger Koch zwei langjährige Klubmitglieder gewinnen. Ihnen schon jetzt herzlichen Dank und liebe Kollegen – sollte im September auf dem Platz eine Linie nicht gezogen sein – habt Verständnis, packt die Markiermaschine und los, unsere beiden Platzwarte sind auf der Pirsch.

Herzlichen Dank

Recht herzlich danken möchte ich einmal mehr unserem Hauptsponsor, der Raiffeisenbank Sachseln, für die finanzielle Unterstützung. Wir dürfen weiterhin auf ihr grosses finanziel-

les Engagement zählen. Einen nicht minder grossen Dank richte ich an unseren Materialsponsor Jürg Berlinger, Berlinger Sport Treff Sarnen. Zusammen mit den zahlreichen weiteren Sponsoren ermöglichen sie uns eine breite Jugendförderung sowie einen umfassenden Trainings- und Spielbetrieb.

Auch der Gemeinde Giswil gebührt unser Dank. Sie unterstützt uns finanziell und mit der tadellosen Infrastruktur, die wir benützen dürfen.

Bedanken möchte ich mich auch bei meinen Vorstandskollegen für die gute Zusammenarbeit.

Ich wünsche dem FC Giswil weiterhin eine erfolgreiche fussballerische Zukunft und hoffe, dass wir auch zukünftig eine breite Förderung des Junioren-, Breiten- und Leistungsfussballs betreiben können.

Präsident FC Giswil



Oskar Zumstein

Achtung: Die GV 2011 findet am 20. Oktober 2011, 20.00 Uhr, im Hotel Bahnhof Giswil statt.

Kontakt-Verzeichnis Trainer

Mannschaft	Name	Telefon	E-Mail
4. Liga	Berisha Faruk	078 605 41 91	faruk_berisha1@hotmail.com
5.Liga	Kiser Roger	079 641 79 15	roger.sandra.kiser@hotmail.com
5.Liga	Rohrer Remo	079 708 20 06	rohrer.remo@hotmail.com
Veteranen	Ettlin Hans	079 290 04 07	sanhan@bluewin.ch
Senioren	Nguyen Nhi	079 934 08 07	nhi@garage-schliere.ch
Junioren Ba	Meier David	079 629 93 58	diego.md@gmx.ch
Junioren Ba	Halter Andre	079 655 65 26	andre@gustiwetter.ch
Junioren Bb	George Stefan	079 708 83 79	
Junioren E	Enz Chrigi	079 202 80 35	ariel@bluewin.ch
Junioren E	Slanzi Sandra	078 835 61 67	slanzi@gmx.net
Junioren F	von Moos Tim	079 574 02 51	tim_zt@hotmail.com
Junioren F	Faragollah Armin	079 943 24 14	amino_021@hotmail.com
Juniorinnen B9	Flores Francesco	079 229 81 37	fracisco_flores1993@hotmail.com
Juniorinnen B9	Degelo Dario	079 654 63 86	dario_degelo@hotmail.com

Kontakt-Verzeichnis Funktionäre

Funktion	Name	Telefon	E-Mail
Präsident	Zumstein Oskar	079 257 36 44	oskar.zumstein@bluewin.ch
Vize-Präsident	Ming Rene	079 212 73 59	ming-gasser@bluewin.ch
Kassier	Halter Remo	079 734 65 15	r-halter@gmx.ch
Sekretär	Zumstein Lukas	079 760 32 61	luki_zumstein@hotmail.com
Sportchef	Vogler Bruno	079 774 63 50	bruno.vogler@gmx.ch
Spiko	Frauenknecht Samuel	079 308 26 37	spiko@fcgswil.ch
Juioren-Obmann	Halter André	079 655 65 26	andre@gustiwetter.ch
Senioren-Obmann	Bucher Kurt	079 589 33 03	bucher_kurt@msn.com
Schiedsrichter-Verantwortlicher	Riebli Armin	078 676 05 10	armin.riebli@web.de
J+S Coach	Meier David	079 629 93 58	diego.md@gmx.ch
Material-Verantwortlicher	Halter Armin	079 679 74 79	arminhalter@bluewin.ch
Klubhauswirtin	Baumeler Annelies	079 227 53 35	annelies47@hotmail.ch
Platzwart	Zumstein Otti	079 786 09 04	otto.zumstein@bluewin.ch
Platzwart	Koch Roger	079 432 11 18	garage-koch@bluewin.ch

GORGONZOLA



**SELEZIONE
REALE**

CETRA ALIMENTARI SA

LUGANO-MEZZOVICO-SVIZZERA

Via Cantonale - CH 6805 Mezzovico

Tel. 091 935 51 51 - Telefax 091 935 51 59 • e-mail: info@cetra.ch - www.cetra.ch

Azienda certificata secondo la norma ISO 9001:2000 e BRC



**Frauenknecht
Samuel**

Übernommen habe ich das Amt des Spiko ab der Rückrunde der Saison 2010 / 2011. Eigentlich wusste ich nicht genau was auf mich zukommt. Das einzige was ich wusste war, dass jemand wie Hans Abächerli mit seiner jahrelangen Erfahrung im Spiko Bereich nicht einfach so ersetzt werden kann.

Aus diesem Grunde bin ich sehr froh, dass ich immer noch auf Hans zurückgreifen kann, sobald ich an einem gewissen Ort nicht mehr weiter weiss. Vor allem als es um die Planung der Rückrunde 2010 / 2011 ging, war ich sehr froh jeweils auf Ihn zurückgreifen zu können. Ich werde versuchen in Zukunft das ein oder etwas anders zu machen oder vielleicht lässt sich sogar das ein oder andere verbessern oder vereinfachen.

Aus meiner Sicht ist die Rückrunde sehr gut abgelaufen. Zu sagen ist da, dass kein einziges Spiel am Spieltag verschoben werden musste. Es konnte die ganze Rückrunde wie geplant und abgemacht durchgespielt werden.

Der Fokus liegt zurzeit auf der Vorrunde 2011 / 2012 wo ich bei der Planung wiederum auf Hans zählen konnte. Eine zusätzliche Herausforderung war diesmal der Zusammenschluss bei den Junioren der Kategorien C – A. Dies machte die Planung noch etwas schwieriger. Alles musste mit den Spikos der anderen Vereine abgestimmt werden. Danken möchte ich da vor allem Andre Halter, der mir in seiner Funktion als Juniorenobmann ebenfalls immer zur Seite steht und mir einiges an Arbeit abgenommen hat.

Die Vorrunde 2011 / 2012 ist schon in vollem Gange und aus meiner Sicht wiederum scheint es ohne grössere Schwierigkeiten zu funktionieren. Ich hoffe dass dies bis zum Ende der Saison so bleiben wird.

Ich möchte allen Mitwirkenden im Verein für die Zusammenarbeit danken und sollte euch etwas stören oder etwas auffallen das ich besser machen könnte, zögert nicht, mir das zu sagen, ich bin froh um jeden Input.

Samuel Frauenknecht
Spiko FC Giswil



Seit 20 Jahren für Sie am Ball

Elektro Notruf 24h | 041 662 00 70
info@elektrofurrer.ch

ELEKTRO FURRER

Panoramastrasse 32 | 6074 Giswil



**HOTEL
BAHNHOF
GISWIL**

Hotel Bahnhof Giswil
CH-6074 Giswil

Inh. Familie Christoph Zumstein
Geschäftspartner Kas de Jonge

info@bahnhofgiswil.ch
www.bahnhofgiswil.ch



**Party-Service- / Catering-Spezialist
von 2 bis 2000 Personen.**

Kinder bis 10-jährig essen gratis!

Tel. 041 675 11 61
Fax 041 675 24 57



Halter André

Ein Vereinsjahr mit sehr viel Arbeit und sehr vielen «Feuerwehraktionen» geht für mich als Juniorenobmann zu Ende. Leider ist es ein weiteres Jahr, wo wir feststellen mussten, dass unsere Gesellschaft zu einer Konsum-Gesellschaft geworden ist. Natürlich meine ich dies nicht im Sinn von Konsumgütern in materieller Sicht, nein, vielmehr im Sinn vom Konsum gesellschaftlicher Güter.

Der FC Giswil als Verein bietet enorm viel für unsere fussballbegeisterte Jugend. Leider aber stellen wir sehr deutlich ein Nachlassen in der Bereitschaft zur Mithilfe an unserem Auftrag fest. Ich wünschte mir, dass jeder, der früher mal als Jugendlicher von einem Verein profitieren konnte, nun gewillt wäre, etwas zurück zu geben. Ganz klar gibt es verdiente Vereinsmitglieder, welche dies auch mit viel Engagement und Leidenschaft tun. Doch ist zu befürchten, dass der eine oder andere, infolge der andauern-den Mehrfachbelastung, an Motivation verliert.

Ein Beispiel: Eigentlich wäre es die Aufgabe der Juniorenkommission verschiedenste fussball-erische und auch andere Events zu organisieren. Doch leider müssen wir viel zu viel Energie aufwenden um Trainer, Mannschafts-

betreuer oder andere Funktionäre zu finden. Finden wir diese nicht, bleiben diese Aufgaben auch noch an uns hängen. Es ist dann oft so, dass uns schlichtweg die Zeit davon läuft oder manchmal als Folge die Motivation fehlt. Die Trainersuche ist für uns eine Daueraufgabe mit wenig Erfolgsversprechen geworden. Zu befürchten ist, dass Juniorenmannschaften bald ohne Trainer dastehen und aufgelöst werden müssen.

«Was schreibe ich da?» NEIN! Soweit darf es nicht kommen! Ich glaube da sind wir uns alle einig. Doch, Hand auf Herz: Haben Sie schon mal daran gedacht in Ihrem Jugend-Verein, als Funktionär zu wir-ken? Wären Sie bereit unserer Jugend, Ihrem Jugendverein, etwas zurück zu geben?

Wenn ich mit Leuten darüber spreche, sagen alle «ja, ja natürlich soll man, muss man... usw.» Doch mit «soll man und muss man» habe ich dann eben wieder keinen Helfer gefunden.

Bitte verzeihen Sie mir diese doch recht harschen Worte. Diese Worte richte ich als Hilfeschrei an Sie, weil unsere Junioren, wie Sie zur Juniorenzeit, Fussball spielen möchten. Die Jungs und Mädels haben es verdient vom Vereinsleben zu konsumieren.

Zum Schluss von meinem Bericht möchte ich natürlich allen Helfern, die sich zum Teil schon seit Jahrzehnten für unsere Jungs und Mädels einsetzen, ganz herzlich danken. Wie wichtig mir dieser Dank ist, steht zwischen den Zeilen dieses Berichts.

André Halter
Juniorenobmann FC Giswil



Schule Musik

041 675 11 09 **Berchtold Giswil**

Akkordeon ■ Schwyzerörgeli ■ Notenverlag ■ Ländlerformationen vom Duo bis zur Vier-Mann-Kapelle

Peter Berchtold • Panoramastrasse 29 • 6074 Giswil
Tel. / Fax 041 675 11 09 • www.glaserpeter.ch • glaserpeter@bluewin.ch

Hier könnte Ihre Werbung stehen...!

Weitere Informationen

Remo Halter, Telefon 079 734 65 15



Markus

ENZ AG

Gartenbau • Natursteinbelege • Pflasterungen • Tiefbau
6074 Giswil • Tel. 041 879 80 00 • Fax 041 879 80 10
E-Mail info@enz-ag.ch

www.enz-ag.ch

BüntenChäller

Der Getränkeabholmarkt

Der Keller für beste Weine.

In unserem internationalen Angebot findet sich für jeden Anlass das Passende: preiswerte Tischwein bis exklusive Raritäten.



Bünten-Chäller, Getränkeabholmarkt
6060 Sarnen, Telefon 041 666 75 52

Jetzt sich noch einmal diese Saison vor Augen zu halten, ist nicht einfach. Denn unsere klare Zielsetzung, in die Aufstiegsrunde zu kommen, erreichten wir nicht! Wir konnten die Vorrunde mit zwei neuen Trainern in Angriff nehmen. Erwin und Guido. Wobei für fast alle zumindest Erwin kein neues Gesicht war. Seine Stärken kennen wir und Guido ergänzt ihn super. Top Voraussetzungen also... Über die einzelnen Matches wird hier nichts zu lesen sein, nur soviel: Es war eine enge Angelegenheit bis zum Schluss. Eben bis zu diesem Schlussmatch gegen Buochs sah es gar nicht schlecht aus. Bis zur Halbzeit sah es sogar super aus. Wir lagen auswärts mit 0:3 vorne und dann... 5:3 überfahren. Da nur schon der Gedanke an diesen verpatzten Match schmerzt, wird hier abgebrochen.

Nun nahmen wir die Rückrunde in Angriff. Gegen den Abstieg zu spielen ist nichts Wunderbares. Viel kann man verlieren, nichts gewinnen. Doch dieser Umstand änderte nichts an der Vorbereitung für die Rückrunde. Wir wurden von unseren einsatzfreudigen Trainern auf ein hohes konditionelles Niveau gebracht, verbrachten unsere Trainingstage im Tessin (), bestritten zahlreiche Testspiele, schauten den Schalkern zu, wie sie die Bayern in die Pfanne hauten und starteten dann gegen Sarnen den ersten Match. Diese Niederlage sollte dann die einzige bleiben. Denn in den restlichen Spielen lag bis auf wenige Unentschieden immer ein Sieg drin. Und es wären noch mehr Siege gewesen, würden wir nur dieses *%&/(Tor besser treffen. Es ist ja nicht so, dass wir keine Goals schiessen würden, aber alles in Allem ist die Chancen-

auswertung... mangelhaft. Wichtig war aber auch zu sehen, dass wir bis auf ein Team allen Mannschaften konditionell und spielerisch überlegen waren. So belegten wir am Schluss auch den 3. Rang.

Es ist ganz klar, dass wir es wieder zustande bringen müssen, in die Aufstiegsrunde zu kommen. Und das wollen und werden wir erreichen!

Keine Saison vergeht ohne Abschiede. Ganz normal also...? Dieses Jahr nicht!

Guido wird sein Nervenkostüm bei den Junioren etwas auffrischen. Sorry Guido, wir können dir die geraubten Nerven nicht zurückgeben und sind uns bewusst, dass es viiiiele waren, so wie wir teils gekickt haben. Alles, alles Gute!!!

Remo «never-stop-walking» Halter wird uns als Spieler, Unterhaltungsmaschine, Partylöwe und Freund schmerzlichst fehlen! Er geht seiner Leidenschaft als Forest Gump nach, lässt den Ball links liegen und läuft und läuft und läuft... Marathon. Uns lässt er aber nicht links liegen. Er wird weiterhin im Vorstand tätig sein und auch unsere Spiele verfolgen. Und da er im Tessin-Lager bereits zum Inventar gehört, nehmen wir ihn dorthin auch mit.

Last but not least wird auch Erwin kürzer treten. Er hört als Trainer auf! Ich kann nicht genau sagen, wie lange deine Spieler- oder Trainerzeit dauerte... 40 Jahre? Lieber Erwin, was du für den ganzen Verein, insbesondere aber für uns Spieler geleistet hast, ist

Wahnsinn! Wir würden NIE da stehen wo wir jetzt sind. Fast alle haben eine Zeit bei dir als Junior verbracht und dort gelernt, Fussball zu spielen. Guten, stabilen und schönen Fussball zu spielen.

Auch für die Anschaffungen, Reiseideen und -durchführungen, einfach für deinen riiiiiesigen Einsatz und Aufwand nochmals ein DANKE-SCHÖN und alles Gute auf deinem Weg. Natürlich werden wir auch dich noch in Giswil sehen!

Danke an....

...Oski und dem ganzen Vorstand für euren Einsatz.

...der zweiten Mannschaft fürs laute fanen, hammer!!!

...unseren Dresswäscherinnen fürs... Dresswaschen ☺

... Ursi fürs Bier ☺

...Fari, der uns durch mindestens die nächste Saison führen wird. Wir freuen uns!!!

Für die 1. Mannschaft

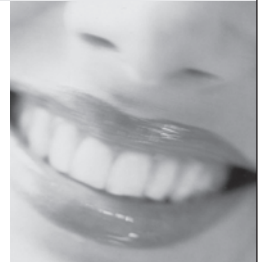
Lorenz Schorno

Ihr Zahnarzt

für die ganze Familie in Sarnen und Giswil.

Zahnmedizin mit Herz.

Das Zahnteam in Sarnen und Giswil für gesunde Zähne und ein sympathisches Lächeln.



Lindenhof 6, Sarnen, Telefon 041 660 65 55
Brünigstrasse 36, Giswil, Telefon 041 675 16 60

 **Zahnteam Lindenhof**
dental stark.



Die Mobiliar

Versicherungen & Vorsorge

Damit du kein Eigengol schiesst!



Ihr Berater in Giswil
André Nufer – 079 830 74 14
andre.nufer@mobi.ch

Generalagentur
Obwalden und Nidwalden
Bahnhofplatz 4, 6061 Sarnen
Telefon 041 666 53 53

Oski Köchli GmbH
Malergeschäft

Tapezierer- u.
Malergeschäft

Hirsernriedstr.
6074 Giswil

Tel. 079 413 92 45

Fax 041 675 21 21

oski.koechli@bluewin.ch



**Die Bauunternehmung
in Ihrer Region.**

Gasser Felstechnik AG | 6078 Lungern
T 041 679 77 77 | www.felstechnik.ch

**Boden- und Wandplatten | Maurerarbeiten | Gipserarbeiten | Trockenbau
Fassadenbau | Verputzarbeiten | Bohren und Trennen | Umgebungsarbeiten**



Der **ASTRA SPORTS TOURER**

ZUPACKENDER ATHLET.

Er hebt Fahrgenuss auf ein neues Niveau und bietet Ihnen zugleich ungewöhnlich viel Raum für alles, was Sie vorhaben. Feel the drive.

www.opel.ch



Wir leben Autos.

GARAGE KOCH
Brünigstrasse 16 6074 Giswil

BP-Tankstelle
TCS Pannendienst
www.koch.opel.ch

Tel. 041 675 12 86
Nat. 079 432 11 18
garage-koch@bluewin.ch

RESTAURANT BÄREN, ROGGWIL

Annelies und Franz Wicki-Petermann
St. Urbanstrasse 7 · 4914 Roggwil BE
Telefon 062 929 11 06 · Fax 062 929 41 28
E-Mail info@baeren-roggwil.ch



Öffnungszeiten

Dienstag - Samstag 08.30 bis 00.30 Uhr
Sonntag und Montag geschlossen
Für Gesellschaften auf Anfrage geöffnet

Besuchen Sie unseren gemütlichen und
gediegenen Gasthof mit passenden Räum-
lichkeiten für jede Art von privaten und
geschäftlichen Anlässen:

- Gaststube mit 40 Plätzen
- Bärenstübli (Speisesäli) für 18 Personen
- Säli für 30 - 36 Personen
- Grosser Saal mit 80 - 100 Plätzen
- Gartenrestaurant unter Kastanien-
bäumen mit 60 Plätzen
- 2 Doppelzimmer mit Dusche / WC und TV

www.baeren-roggwil.ch



dein Fachmann im Dorf

Bike-Atelier GmbH
Andreas und Susanne Huber
Brünigstrasse 34
CH-6074 Giswil

Tel. 041 675 04 03
Fax 041 675 24 42
giswil@bike-atelier.ch
www.bike-atelier.ch

PIAGGIO

Vespa

STIHL

Werkzeug

FLYER

SHS

ISS

WHEELER



LANDOLT STEUER- & UNTERNEHMENSBERATUNG AG

Lassen Sie sich
von uns beraten
und werden...

The Happy Tax Payer

Zentralstrasse 44 CH-6003 Luzern
Grossmatt 6 CH-6052 Hergiswil
Marktstrasse 7a CH-6060 Sarnen

Telefon +41 41 226 01 01
Telefax +41 41 226 01 02

info@landoltsteuern.ch
www.landoltsteuern.ch



Für die Werterhaltung ihres Gebäudes.

Bei einer fachmännischen Analyse ihrer Fassade können Sie spätere Renovationskosten mit wenig Aufwand umgehen – wir machen Ihnen gerne eine **unverbindliche Bedarfsanalyse**.

**Malerarbeiten
Gipserarbeiten
Fassadenisolation
Riss-Sanierungen
Strukturputze
Tapezieren
Gerüstbau
Dekorative Techniken**

slanzi malen gipsen ag
www.slanzi.ch

6074 Giswil
T 041 675 10 60

3860 Meiringen
T 033 971 36 45

6086 Hasliberg
T 033 971 52 00

Mehr Siege, weniger Niederlagen, eine bessere Platzierung, im Schnitt mehr Tore erzielt und weniger erhalten – die Bande 2 hat sich im Vergleich zur Saison 2009 / 10 in fast jeder Hinsicht gesteigert. Auch wenn man viele Highlights hervorheben könnte, beschränken wir uns hier auf die 5 Tops der Saison 2010 / 11.

Simon Furrer – der Sachseln-Schreck

Das Derby in Sachseln vom Oktober 2010 verlief ausgeglichen, doch beim Stand von 3:3 bewies Trainer Roger Kiser sein goldenes Näschen und wechselte Simon Furrer ein. Auf einen Eckball hechtete der Schribersmättler – in bester David-Meier-Manier – in den Ball und beförderte ihn per Kopf zum 4:3-Endresultat in die Maschen! Den frühen Rückstand im Rückspiel im Juni 2011 drehten wir in eine 2:1-Führung, doch Sachseln drückte auf den Ausgleich. Wieder wurde Simon eingewechselt, wieder stürmte er nach vorne und wieder traf er per Kopf! Das 3:1 war die Entscheidung, dass ihm ein weiteres Tor zu unrecht aberkannt wurde, war egal. Fazit: Simon Furrer ist der wahre Sachseln-Schreck!

Stüdis Tor gegen Ibach

Seit mehr als 10 Jahren spielt Stüdi in der 2. Mannschaft, stets als eisenhardter Mann-decker, der die Gegner zum Verzweifeln bringt. Im Testspiel gegen Ibach durfte er für einmal im Mittelfeld ran und siehe da: Stüdi schoss ein Tor! Es war (glaube ich) seine Torpremiere in der 2. Mannschaft – mit fast 30 Jahren!

Stans den Aufstieg vermiest

Im letzten Meisterschaftsspiel brauchte der FC Stans einen Sieg und der Aufstieg in die 4. Liga wäre perfekt gewesen. Die Party war geplant, viele Zuschauer im Eichli vor Ort und die Stanser Spieler sehr optimistisch, doch: der Gegner hiess Bande 2. Zweimal glichen wir eine Stanser Führung aus und die verzweifelten Stanser Angriffe in den letzten Minuten waren nutzlos. Das 2:2 bedeutete, dass in Stans keine Aufstiegsfeier stattfand. Wir hingegen, hatten einen schönen Abend.

Bande-2-Ultras on tour

Unsere Veteranen spielen im Schweizer Cup, logisch, dass die Bande-2-Ultras da nicht zu Hause herumsitzen. Per Bus ging es nach Ostermundigen, die Giswiler Fans waren in der Überzahl, sorgten für Stimmung und die Veteranen siegten deutlich. Die nächste Runde konnten unsere Veteranen zu Hause bestreiten und die Gegengerade war fest in der Hand der Bande-2-Ultras. Trotz grossem Support unsererseits schieden die Veteranen leider aus. Schön war es trotzdem.

Nachwuchs in der Bande 2

Einerseits sind vergangene Saison viele junge Spieler zu uns gestossen, die einen frischen Wind in die Bande 2 gebracht haben und den Alteingesessenen ziemlich Feuer unter dem Arsch machen. Andererseits ist Suad zum ersten Mal Vater geworden. Sein Sohn Edin wird sicherlich auch einmal gegen den Ball treten.

All die Highlights der vergangenen Saison wären ohne Trainer Roger Kiser nicht möglich gewesen. Er bereitet die Trainings akribisch vor, trommelt die Spieler zusammen, motiviert uns und organisiert die legendären Teamanlässe. Ihm gebührt ein grosses Dankeschön von uns Spielern. Auch an Co-Trainer Remo Rohrer ein grosses Merci für die Stellvertretungen von Roger. Zum Schluss noch ein grosses Danke an alle anderen, ausser an die, die uns geschlagen haben.

Bandito #17



1:0 für Kaiserstuhl...



**...nutzen Sie den
Heimvorteil.**



SUBARU

garage
VOGLER

Soland Spenglerei

Othmar Soland
Eidg. dipl. Spenglermeister

Postfach 9
6074 Giswil

Ausführung sämtlicher Spengler-,
Flachdach-, und Blitzschutzarbeiten.

Werkstatt 6078 Bürglen/Kaiserstuhl
und Büro Telefon 041 678 22 02
Fax 041 678 22 03

Unser Motto:
Qualität, faire Preise



TOYOTA



365 Tage offen!

Lanzenwaschanlage und Staubsauger



Industriestrasse 50 6074 Giswil 041 676 70 70
info@autowilli.ch www.autowilli.ch

Textil-Soft-Waschanlage

modernste Portalwaschanlage
mit Gelenkbürstentechnik!

mit Wasch-Schlüssel bedienbar:
ab Fr. 50.- gibts 10% Rabatt!



SUZUKI



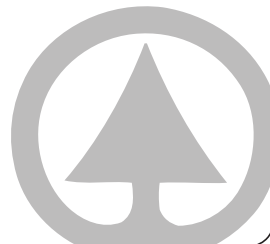
Die bärenstarke
Kuschelwäsche

SPAR

SPAR-SUPERMARKT

Toni Brun
Brünigstrasse 42
6074 Giswil

Telefon 041 675 29 77
Fax 041 675 16 31



PB

Peter Berchtold Ing. HTL/HLK
Ing. Büro
Energie & Haustechnik

Bahnhofstrasse 6, CH-6060 Sarnen
Tel. ++41 41 666 03 30 Fax ++41 41 666 03 29
E-Mail: ipb@ing-berchtold.ch

Grosser Hirschgraben 15, D – 60311 Frankfurt a.M.

Planung + Ausführung
Sanitäre Anlagen
Komfortlüftung
Solaranlagen

rohrer+co

Reparatur-Service
Boiler-Service
Alternativ-Heizsysteme

Kernserstrasse 6 · Postfach · 6061 Sarnen
Tel. 041 660 19 66 · E-Mail rohrer.co@bluewin.ch
Mobile 079 435 58 00

rohrer[®]
BadeWelten[®]
Profi-Ideen und Spass rund ums Wasser

Gut zum Druck


KÜCHLERDRUCK AG

Küchler Druck AG
Industriestrasse
CH-6074 Giswil
Tel. 041 675 22 22
Fax 041 676 71 81
drucken@kuechler-druck.ch
www.kuechler-druck.ch



Herbst

In der letzten Ferienwoche starteten wir mit viel Motivation und Spielfreude in die neue Fussballsaison. Mit fast keinen Absenzen trainierten wir fleissig an unserer Fussballtechnik. Der 11er Fussball war für einen grossen Teil der Mannschaft Neuland. Die Spieler mussten sich an das grosse Spielfeld und das grosse Tor gewöhnen, doch wurde auch dort die Torausbeute im Schusstraining unmerklich besser. Ende August, nach verschiedenen Trainingsspielen, starteten wir in die Meisterschaft in der 3. Stärkeklasse. Mit 4 Siegen, 1 Remis und 3 Niederlagen war die Herbstsaison für unsere C-Junioren wieder zu Ende und ein Platz in der vorderen Tabelle war auf sicher.

Ja Jungs! Wenn man Mädchen unterschätzt und dann gegen sie hochverdient verliert, bei den Spielen am Anfang schläft und seine Torchancen nicht verwertet, ist das halt so eine Sache!

Winter

Mit Hallentrainings in Giswil und verschiedenen erfolgreichen Hallenturnieren in nah und fern überbrückten wir den kalten Winter. Wobei wir nicht nur tschutteten, sondern unsere Kondition und Kraft mit verschiedenen Parcours stärkten.

Frühling

Als die Temperaturen im März wieder erträglicher waren, begannen wir das Training auf dem Fussballplatz, um uns für die Frühlingrunde vorzubereiten.

Das Flachpassspiel, insbesondere der Doppelpass, war der Trainingsschwerpunkt in unseren Trainingseinheiten.

Als die Meisterschaft begann trafen wir auf Kunstrasen den SC Obergeissenstein, Temperaturen wie im Hochsommer und die zusätzliche Hitze von unten passte uns überhaupt nicht, doch auch der Gegner musste sich mit der gleichen Spielunterlage zurecht finden.

5 Siege, 1 Remis und 2 Niederlagen waren unsere Ausbeute, welcher uns den hochverdienten 2. Tabellenplatz bescherte. Auch die Mädchenauswahl des FC Luzern waren im Frühling wieder bei und zu Gast, doch dieses Mal hatten unsere Jungs die Niederlage vom Herbst noch nicht vergessen und waren konzentriert und gewannen kompromisslos.

Abschluss

Nach einer Champagnerdusche für die Trainer und einem Hamburgerplausch für die ganze Mannschaft war unser gemeinsames Fussballjahr schon wieder zu Ende.

Jungs, alles Gute und viel Gesundheit in der Zukunft. Bleibt so spielfreudig, anständig und genießt es, wenn ihr eurem Lieblingssport nachgehen könnt.

Eure Trainer

Andre und Armin Halter

Bericht der D Junioren (FC Giswil – Lungern)

Seit September 2011 trainiere ich die D-Junioren Giswil/Lungern. Ich durfte mit meinen D-Junior(in)en eine erfolgreiche Rückrunde erleben. Trotz Unfall und Krankheiten, waren sie ein gutes Team. Alle für einen, einer für ALLE. Wir erreichten den 5. Rang. BRAVO!!

Während dieser ganzen Zeit sind wir um einige Erfahrungen reicher geworden:

- Kinder schlichten, die sich gegenseitig nicht akzeptieren
- Ordnung in den Garderoben, auf dem Fussballfeld
- Anstand gegenüber seinen Mitmenschen
- Miteinander und nicht gegeneinander, (Einzelkämpfer)
- Was man angefangen hat, auch zu Ende bringt
- nicht gleich aufgeben, sondern an sich glauben
- jeder gibt immer das Beste und ist von sich überzeugt
- auch die Teenager Zeit muss während des Trainings Platz haben
- alles hat seine Grenzen, Grenzen erfahren, Lebensschule

Ein grosses Dankeschön an den Vorstand, FC Giswil und FC Lungern, für die tolle Arbeit, die sie leisten.

D-Junioren Trainerin, Helena Soland-Röthlin



KOCH REISEN

GISWIL Tel. 041/675 11 79



Wir empfehlen uns für:

- Pauschalreisen im In- und Ausland
- Rundreisen
- Gruppenreisen
- Vereins- & Firmenausflüge
- Hochzeitsfahrten
- Transferfahrten



SETRA S416, Bj. 2008, 55-Plätze,
bei einem Vereinsausflug in Brig

KOCH REISEN AG

6074 Giswil, Gorgen 15

Tel. 041 675 11 79

Fax 041 675 26 24

Mail: info@koch-reisen.ch



Dienstag bis Sonntag
feine frische Backwaren
aus unserer eigenen
Hausbäckerei-Konditorei.

Ab 11.00 Uhr bis 22.00 Uhr

**durchgehend gut und
günstig Essen** und
über 40 Coupes.

Café Träumli GmbH

Therese Blättler

Panoramastrasse 35
6074 Giswil

Telefon 041 675 05 33

E-Mail cafe-traeumli@bluewin.ch

Öffnungszeiten: Café und Bäckerei

Dienstag bis Samstag 06.00 bis 23.00 Uhr

Sonntag 06.00 bis 18.00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch:

Therese Blättler und das Café Träumli-Team

GROSSER LOTTOMATCH

FREITAG UND SAMSTAG, 4. + 5. NOVEMBER 2011
HOTEL BAHNHOF, GISWIL

F **C** **G**
fussballclub giswil

Heimvorteil!

Babs Vidoni, 6074 Giswil, Fon 041 67 67 111
hotel@alpenroesli.ch, www.alpenroesli.ch

Alpenrösli
Hotel • Restaurant
Gute Zeiten

idenequit.berggasthof.ch



Möbel Abächerli

Sonniges Wohnen

Aariedstrasse 3 | 6074 Giswil | Tel. 041 676 70 10 | moebel-abaecherli.ch



GESUCHT Schiedsrichternachwuchs beim FCG

Talentierte Fussballer werden zu guten Fussballern. Gute Fussballer werden zu sehr guten. Sehr gute werden zu Stars. Aber nur echte Persönlichkeiten werden Schiedsrichter!

Wer sich entscheidet Fussballschiedsrichter(in) zu werden, muss aus ganz besonderem Holz geschnitzt sein. Sie oder er hat kein Team, das weniger gute Leistungen ausbügelt. Zudem hält sich der Jubel der Zuschauer in engen Grenzen, wenn der SR in der Nachspielzeit richtigerweise ein Tor annulliert, das aus einer Abseitsposition erzielt wurde.

Was also macht den Reiz dieses Hobbies aus? In erster Linie ist es die Verbundenheit mit der Faszination Fussball. Dazu kommen folgende Eigenschaften, die den guten SR auszeichnen:

- Entscheidungsfreude
- Erlernen des richtigen Umgangs mit Machtmitteln
- Die Rolle des partnerschaftlichen Chefs lernen und perfektionieren
- Ehrgeiz
- Auch im «roten Bereich» richtig und «cool» entscheiden

Wer bereit ist, dieses Hobby zu wählen, wird aber auch belohnt:

- Mit sportlicher Fitness (ein Spitzenschiedsrichter läuft bis 14 km in einem Match).
- Mit Aufstiegsmöglichkeiten – wer jung beginnt und Ehrgeiz hat, wird schnell aufsteigen.
- Mit einer Einsatzprämie zwischen 50 und 1300 Franken je nach Match.
- Mit Geografiekennntnissen – der SR ist jede Woche an einem anderen Ort.
- Mit grosser Flexibilität in der Trainingsgestaltung

Der FC Giswil braucht dringend Persönlichkeiten, die sich als SR versuchen. Die Bussen bei fehlenden Schiedsrichtern sind hoch. Wenn der FC Giswil beispielsweise 3 Jahre hintereinander einen Schiedsrichter zu wenig stellt, zahlt der Verein als Busse CHF 1500.00. Geld, das für andere Dinge in der Vereinskasse fehlt oder über höhere Jahresbeiträge kompensiert werden muss. Wenn wir es aber schaffen mehr Schiedsrichter als verlangt einzusetzen, erhält der FC Giswil einen Bonus aus dem Bussenkässeli.

Für den FC Giswil sind folgende Schiedsrichter im Einsatz:

Carlo Bernasconi, 4. Liga-SR

Dominik Bossert, 3. Liga-SR, Assistent 2. Liga und SR-Inspizient

Armin Riebli, 2. Liga-SR, Assistent 2. Liga, SR-Inspizient und SR-Instruktor

Diese drei Schiedsrichter sind alle «angefressen» von Ihrem Hobby und jeder pfeift seit mehr als 10 Jahren für den FC Giswil. Alle drei SR stehen den interessierten Neu-Schiedsrichtern gerne für Auskünfte zur Verfügung. Adressen und Telefonnummern siehe <http://www.football.ch/ifv/de/SR-suche-ifv.aspx>

Es lohnt sich, Schiedsrichter zu werden.

Für Dich und für den FC Giswil!



Bericht der E Junioren

Dieses Jahr fing für uns eher schlecht an, aber wir trainierten regelmässig und wurden immer besser und besser. Wir verbesserten nicht nur die Resultate der Spiele sondern auch das Zusammenspiel und unsere Technik die uns zu einem besseren zusammenhalt führte. Mit einem 16:5 haben wir unser schlechtestes Spiel gegen Engelberg verloren. Doch gegen die Kickers Luzern hatten wir unser bestes Spiel mit einem 13:2 gewonnen. Trotz strengem training und vieler Übungen hatten wir viel Spass mit unseren drei Trainern: Stefan Enz, Chrigi Enz und unserer Torwarttrainerin Sandra Stanzi. Im Namen der E-Junioren will ich den Trainern herzlich Danken, vorallem Stefan der diesen Fussballclub verlässt und

sich in ein anderes Abenteuer stürzt. Wir wollen auch unserem Oberhauptmann Andre Halter einen Dank ausrichten der uns das ganze Fussballjahr begleitet hat. Auch den Schiedsrichtern die sich Zeit genommen haben unsere Matches zu pfeiffen Danken wir. Ein Dankeschön geht auch an Frau Fankhauser die unsere Trikots immer gewaschen hat. Unsere Zuschauer die uns immer unterstützt haben, haben sich auch ein grosses Danke schön verdient. Im Namen der E-Junioren will ich mich bei allen bedanken die mitgeholfen haben uns zum Sieg zu führen.

Für die E-Junioren
Nela Adilovic





Montag + Dienstag Ruhetag, für Bankette auf Anfrage geöffnet
Sonntag bis 22 Uhr geöffnet



jetzt aktuell: Wildschlemmereien – Lust auf unser Wild 4x4 Menu?



heimelige Sonntagabende mit „Schwiizer Chuchi“
im Winter verschiedene Käsefondues und durch' s Jahr Röstivariationen



27.11.11 Samiglois-Brunch – das Erlebnis für GROSS und klein

Familie Halter und Team Tel. 041 675 11 08 www.restaurant-grossteil.ch

**Hier könnte
Ihre Werbung
stehen...!**

Weitere Informationen

Remo Halter
Tel. 079 734 65 15



**Die Versicherung, die schon
etwas tut, bevor etwas passiert.**

Kantonsagentur Obwalden
Beni Gurtner / Marcel Frey
Museumsstrasse 3
6060 Sarnen

Wir machen Sie sicherer.





Hans
Kaufmann

**Kaminfegermeister
und Feuerungskontrolleur**

Hans Kaufmann
Dossen
6064 Kerns
Mobile 079 631 68 22
Telefon 041 660 86 44
Telefax 041 660 87 91
h_m_kaufmann@bluewin.ch

Wir sind Fans von Holz.
Holzbau Bucher vereint
Kompetenz, über 75 Jahre
Erfahrung und Leidenschaft
unter einem Dach. Mehr
Informationen:
www.holzbau-bucher.ch.



**IHR VEREIN UND WIR HABEN ETWAS
GEMEINSAM: LEIDENSCHAFT.**



Holzbau Bucher AG

Untergasse 11
6064 Kerns
Telefon 041 666 07 07
Telefax 041 666 07 17



Schritt für Schritt zum eigenen Vermögen

Fonds-Sparplan
ab CHF 50
pro Monat

Was würden Sie mit einem kleinen Vermögen machen? Vielleicht einen Traum verwirklichen. Oder Ihren Kindern später ein Studium ermöglichen. Mit dem Raiffeisen Fonds-Sparplan können Sie jedes Sparziel erreichen – systematisch, sicher und mit allen Vorteilen des Wertschriftensparens.
www.raiffeisen.ch/fonds-sparplan

Wir machen den Weg frei

RAIFFEISEN

Senioren – FC Giswil / Sachseln

Die Senioren starteten die Saison in der Regionalgruppe und die Veteranen schlugen sich in der Meistergruppe durch.

Die Senioren hatten ein ständiges auf und ab und waren nach der Vorrunde noch in der Spitzengruppe. Nach guter Vorbereitung hielten Sie ihr Saisonziel in den Augen. Sie wollten in die Promotionsgruppe aufsteigen. Kaum hatte die Rückrunde begonnen hatten sie schon mit schweren Verletzungen zu schaffen. Nicht nur durch die üblichen Verletzungen wie Zerrungen und Prellungen, nein es kam noch viel schlimmer, zum Beispiel ein Schlüsselbeinbruch und Knie Verletzungen fiele einige Teamstützen längere Zeit aus. Somit zerplatzte ihr Traum und sie erreichten nur den enttäuschenden 7. Schlussrang. Der Wille ist gross dieses Ziel in der nächsten Saison zu erreichen.

Senioren Regional - Gruppe 4

1. FC Horw	14	7	4	3	(6)	25
2. FC Südstern	14	6	6	2	(12)	24
3. FC Emmenbrücke	14	6	3	5	(11)	21
4. Team OG Kickers	14	6	2	6	(1)	20
5. SG Wolhusen-Malters	14	5	5	4	(5)	20
6. SG Stans/Hergiswil	14	5	4	5	(3)	19
7. FC Giswil / Sachseln	14	5	4	5	(5)	19
8. FC Inter Altstadt	14	2	0	12	(3)	6
9. FC Hergiswil	R 0	0	0	0	(0)	0

Veteranen – FC Giswil / Kerns

Als Aufsteiger durften wir, punktgleich mit Altdorf als Vize Wintermeister die tolle Vorrunde abschliessen. Unser Trainer Heiniger Thomas war im Winter im Skizirkus stark engagiert und so packte es Burch Adi und Ettlil Hans bereits am 9. Februar schon und absolvierte die ersten Training`s. Mit zwei Trainingseinheiten pro Woche, Lauftraining und Kunstrasen und insgesamt 15 Einheiten waren wir Konditionell fit und starteten am 1. April in Meggen in die Rückrunde. Das Spiel haben wir 1:3 gewonnen auch wenn es gegen einen Abstiegskandidaten war haben wir die 3 Punkte gerne nach Hause genommen, denn bereits im ersten Spiel mussten wir auf wichtige Spieler verletzungs- bedingt verzichten. Dadurch kam unser Speil Fluss ins Stocken und wir holten leider nur noch 7 Punkte in der Rückrunde, was und auf den 5. Schlussrang zurück warf.

Veteranen Meister - Gruppe 1

1. FC Altdorf	18	13	0	5	(1)	39
2. FC Sempach	18	10	1	7	(4)	31
3. Team Surental	18	8	5	5	(6)	29
4. FC Ibach	18	8	3	7	(12)	27
5. FC Giswil / Kerns	18	7	4	7	(8)	25
6. FC Meggen	18	6	4	8	(10)	22
7. FC Hochd./Hitzk.	18	6	2	10	(4)	20
8. SC Buochs	18	5	5	8	(11)	20
9. Team Gunzwil / Eich	18	5	5	8	(12)	20
10. Luzerner SC	18	4	7	7	(15)	19

Ich wünsche beiden Mannschaften viel Erfolg, möglichst wenig Verletzungen so dass die gewünschten Ziele erreicht werden können.

Einen besonderen Dank gehört unserem Hauptsponsor Enz Karl, der uns das Dress sponserte und viel mehr. Herzlichen Dank auch an Koch Roger (Dress Sponsor Senioren) und an Dürig Hanni, die und immer pünktlich die sauberen Dress bereitstellt.

Bucher Kurt, Senioren- und Veteranenobmann



Drogerie Egger

6072 Sachseln Tel. 041 660 44 20

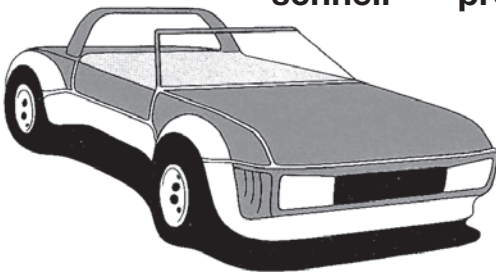
Spezialist für:

- Naturheilmittel
- Kräuter und Bäder
- Gesunde Ernährung
- Beratung in Kindernährmittel
- Rheumawäsche (Medima)
- Parfum
- Pharmazeutika
- Hausspezialitäten
- Gesundheitsschuhe
- Lese- und Sonnenbrillen
- Kosmetikas
- Tierheilmittel
- Spirituosen
- Sachpflege

Muesch für n'es Problem öppis ha, de muesch i **Drogerie Egger** ga!

F. Frei Autospenglerei

schnell · preiswert · zuverlässig



F. Frei

Autospenglerei
6074 Giswil

Telefon 041 675 15 50

Fax 041 675 28 50

www.frei-chromstahlauspuffe.ch

Als Mitte der 90er-Jahre der Bau des neuen Sportplatzes sowie des Klubhauses beim Schulhaus realisiert wurde war schon sehr bald klar, dass diese Investition die jährlichen Ausgaben des FC Giswil doch deutlich in die Höhe treiben würden. Einen grossen Anteil der Investitionskosten konnte mit den Erlösen von Einmalaktionen (die unvergesslichen Weidfeste, Spendenbeiträge etc.) finanziert werden. Die zusätzlichen Ausgaben für Platzunterhalt sowie Kapitaldienst mussten aber durch die Erschliessung neuer Geldquellen finanziert werden.

Auf Initiative des damaligen Vorstands des FC wurde am 29. Januar 1996 der Gönnerverein an seiner Gründungsversammlung im Hotel Krone ins Leben gerufen. Der Verein verfolgt gemäss Statuten das Ziel der «...finanziellen, sportlichen und moralischen Unterstützung des FC Giswils und insbesondere dessen Juniorenabteilung und deren Spielbetrieb. Der Verein fördert die Pflege einer kameradschaftlichen Beziehung untereinander und zu den Mitgliedern des FC Giswil».

Die Mitglieder des Vereins leisten einen jährlichen Beitrag von CHF 100.- oder fakultativ höher. Mit rund 125 Mitgliedern konnte dem FC in den vergangenen 10 Jahren rund CHF 100 000.- in Form von Geld- oder Sachspenden überwiesen werden. Der Gönnerverein ist somit zu einer sehr zentralen Finanzierungsquelle des FC geworden.

Das Vereinsleben wird von 2 – 3 Anlässen pro Jahr geprägt. Neben der jährlichen Generalversammlung fanden in der Vergangenheit

auch der Kegel- und Jassabend, Matchbesuche sowie Apéros im Klubhaus Zuspruch unter den Mitgliedern. Es ist selbstverständlich, dass bei solchen Anlässen immer versucht wird, die Vereinskasse möglichst schonend zu behandeln, um Ende des Jahres jeweils einen höheren Beitrag an die Juniorenkasse des FC Giswil zu leisten.

Wir laden alle Mitglieder und Freunde des FC Giswil ein, sich dem Gönnerverein anzuschliessen. Es ist wichtig, dass wir mit einer möglichst breiten Mitgliederbasis dem FC finanziell unter die Arme greifen können. Verschiedene Gründe (z.B. Reduktion des Beitrags der Gemeinde an den Platzunterhalt) haben dazu geführt, dass in den kommenden Jahren die Ausgaben des FC noch weiter ansteigen werden. Eine funktionsfähige Juniorenabteilung erfüllt eine wichtige soziale Funktion innerhalb eines Gemeinwesens. Damit dies so bleiben kann, sind wir auf Euch alle angewiesen.

Haben wir Euer Interesse geweckt? So zögert bitte nicht, unsere Vorstandsmitglieder zu kontaktieren. Es würde uns freuen, viele neue Mitglieder in unseren Reihen aufzunehmen.

Der Gönnerverein

Karl Enz, Präsident · Noldi Fleischmann, Vizepräsident · Martin Mathis, Kassier · Elke Steffan, Beisitzerin · Hannes Zumstein, Aktuar

Gönnerverein FC Giswil

Postfach 108
6074 Giswil



Geburtstags-, Familien oder Jubiläumsfest...



...oder was auch immer! Das Clubhaus des FC Giswil bietet sich für jede Gelegenheit an. Der FC Giswil vermietet sein Clubhaus für verschiedene Anlässe.

Bei Fragen, Unklarheiten, Anfragen oder Reservationen wenden Sie sich bitte an Annelies Baumeler (Telefon-Nummer siehe unten).

Preise:

Mitglieder Fr. 200.-

Nichtmitglieder Fr. 300.-

Telefon (Annelies Baumeler):

079 227 53 35



Das ganze Jahr

für alle Mitglieder des FC Giswil

20 % Rabatt

auf das

Fussballsortiment

*HOPP
Giswil!!!*



BERLINGER

SPORT TREFF SARNEN

Lindenstrasse 2 • Tel. 041 662 08 88

Donnerstag, 20. Oktober 2011, 20.00 Uhr, Hotel Bahnhof, Giswil

Traktanden:

1. Begrüssung
2. Wahl der Stimmenzähler
3. Genehmigung des Protokolls der letzten GV
4. Jahresbericht Präsident
5. Bericht Kommissionen
6. Kasse und Revisorenbericht
7. Festsetzung der Jahresbeiträge
8. Genehmigung Budget
9. Wahlen
10. Ehrungen
11. Mutationen
12. Anträge
13. Schiedsrichter
14. Verschiedenes
Verlosung Anteilscheine
15. Schlusswort des Präsidenten

Anträge sind bis spätestens fünf Tage vor der GV schriftlich beim Präsidenten Oskar Zumstein, Grundwaldstrasse 13, 6074 Giswil, einzureichen.

Sponsoren

Folgende Firmen unterstützen den FC Giswil als Banden- und/oder Dresssponsoren

Berchtold Armin AG, Sanitär, Giswil
Berlinger Sport-Treff, Sarnen
Burch Peter, Heizungen / Sanitär, Giswil
Die Mobiliar, Sarnen
Enz Dominik, Fahrschule, Giswil
Enz Karl AG, Kaiserstuhl & Bern
Enz Markus AG, Gartenbau und Natursteinbeläge, Giswil
Enz Peter, Herrensalon, Giswil
Fallegger AG, Baugeschäft, Giswil
Feba Fensterbänke GmbH, Kägiswil
Frei Fritz, Autospenglerei, Giswil
Garage Bienz, Giswil
Garage Koch, Giswil
Garage Willi Pius, Giswil
Garage Vogler, Kaiserstuhl
Gasser Felstechnik, Lungern
Gasser Reklamen Sarnen
Hotel Bahnhof, Giswil
Kathriner Hans, Elektro Anlagen, Giswil
Karl Bubenhofer AG, Gossau
Kiser Toni, Holzbau, Giswil
Küchler Druck AG, Giswil
Langensand AG, Sanitär- und Heizungsanlagen, Giswil
maxon motor AG, Sachse
Metzgerei von Moos, Giswil
Möbel Abächerli AG, Giswil
Ming Peter, Naturwollprodukte, Giswil
Pilatus Getränke AG, Alpnach
PK Bau AG, Giswil
Raiffeisenbank, Sachseln-Giswil
Restaurant Alpenrösli, Kleinteil
Rohrer Toni, Bauen und Gipsen, Giswil
Sarna Plastec AG, Sarnen
Skilifte Mörlialp AG, Kleinteil
Soland Othmar, Spenglerei, Bürglen
Slanzi Kurt, Malergeschäft, Giswil
Wälti Bau AG, Giswil
Zimmermann und Riebli AG,
Ofenbau und Plattenbeläge, Giswil

DANKESCHÖN

Wir danken an dieser Stelle allen Gönnern, Sponsoren, Inserenten, Helfern und Funktionären für Ihre Treue und ihren Einsatz für unseren Verein.

Wir bitten Sie, liebe Freunde des FC Giswil, unsere Inserenten, Gönner und Sponsoren bei Ihrem nächsten Einkauf oder bei Ihrer nächsten Besorgung zu berücksichtigen.

Trainer **Schiedsrichter**

Junioren-Torhütertrainer

Fans

DresswäscherIn

Juniorenbegleiter

Trainer-Assistent

Sponsor **Junior**

Kontakt: Meier David, 079 629 93 58, diego.md@gmx.ch

Fussball**C**lub

Giswil



Musicals
Zirkus Comedy
Rock & Pop
Konzerte

MEMBER
PLUS

Online sparen, live jubeln:
raiffeisen.ch/memberplus

Tickets mit bis
zu 50% Rabatt

Wir machen den Weg frei

RAIFFEISEN